



Bogotá, D.C., 24 de agosto de 2015

Señor

Juan Manuel Santos

Presidente de Colombia

Señor

Humberto de la Calle

Jefe negociador del Gobierno en la Habana

Señor

Sergio Jaramillo

Alto Comisionado de Paz

Señor

Frank Pearl

Comisionado para diálogos exploratorios con el ELN

Señor

Timoleón Jiménez

Comandante de las Farc – Ep

Señor

Luciano Marín

Jefe negociador de las Farc-Ep

Señor

Nicolás Rodríguez

Comandante del ELN

Referencia: A un mes de decretarse el cese unilateral por las FARC-EP y de ordenarse el desescalamiento por parte del gobierno

Reciban un cordial saludo.

Cumplimos un mes (20 de julio a 20 de agosto) del cese al fuego declarado por las FARC-EP y del desescalamiento ordenado por el gobierno¹, en el que participamos con el Frente Amplio por la Paz, Constituyentes por la Paz, Red de Universidades por la Paz, Comunidades Construyendo por la Paz, CONPAZ, como veedores tras la invitación que nos hicieran públicamente, aporte que cuenta con conocimiento del Gobierno.

Han sido semanas en las que en medio de incertidumbres, damos fe, que sigue siendo imprescindible avanzar en la solución del conflicto armado cimentado en la paz y la justicia.

Un mes de esperanzas, en medio también de la fase exploratoria entre el gobierno y la guerrilla del ELN, la que hemos saludado también en nuestra comunicación del 6 de julio pasado, esperando que se habilite el inicio de esa mesa de conversaciones. Estamos a la expectativa de un anuncio que hará el comandante de esta guerrilla Nicolás Rodríguez en las próximas horas, según anunciaron los medios de información y saludamos, las expresiones optimistas, y discretas, del gobierno.

Cuando terminábamos de escribir esta carta, conocimos el reconocimiento de responsabilidad de las FARC- EP por el asesinato de Genaro García, líder de los consejo comunitarios del Pacífico, integrante de COMPA. En medio de nuestra voz de objeción y de rechazo a este daño irreparable a la vida, vemos con esperanza la decisión de esta guerrilla de asumir su responsabilidad frente a este lamentable y doloroso hecho. Su expresión la interpretamos en el centro de la aspiración de una paz como fruto de la justicia, que anima, de diversos modos también, a todas y todos los comprometidos de corazón con este proceso, incluidas las partes en confrontación.

Esta misma esperanza está en los múltiples aprendizajes durante éste mes de veeduría en las articulaciones de la sociedad civil en procura de la construcción de la paz.

Nos anima la fuerza del Evangelio que reconoce: *"Bienaventurados los que trabajan por la paz, porque ellos serán llamados hijos de Dios... Y ... Bienaventurados los que tienen hambre y sed de Justicia porque ellos serán saciados"*². La paz y la justicia son los deseos de Dios.

¹ <https://www.mesadeconversaciones.com.co/comunicados/comunicado-conjunto-55-la-habana-12-de-julio-de-2015>

² Pasaje bíblico en Mateo 5:9 y 10

Expresamos nuestro gozo por el positivo balance de la verificación del cese unilateral decretado por la guerrilla de las FARC-EP y los avances en la disminución de las operaciones aéreas con bombardeos, y el cambio del lenguaje por el de la convivencia y la construcción de la paz. Son, como lo ha señalado el CERAC, los treinta días con menos violencia de los últimos cuarenta años de la historia de Colombia³.

Parece que empezáramos a vivir con menos zozobra, en lo que a la confrontación armada se refiere. Por eso saludamos la decisión tomada por las FARC -EP de prolongar el cese unilateral y alentamos al gobierno a profundizar el desescalamiento dando el paso, además de cesar operaciones aéreas por completo y de contener operaciones terrestres. Alentamos al gobierno a profundizar el desescalamiento, respondiendo de manera recíproca las propuestas de las FARC-EP para lograr un cese bilateral del fuego y de las hostilidades.

Los cálculos sobre ventajas militares en esta fase del proceso de conversaciones, están dando paso a la distensión, preservando así la vida de mujeres, hombres, niñas y niños y de la naturaleza. Así, la muertes violenta de 1 civil, de 5 guerrilleros, y de 2 soldados, aunque pocas durante este mes, reviste altísima gravedad vistas desde la ética de la vida, desde nuestra fe; esas muertes pudieron evitarse. Esa sangre como la de Abel, derramada por la violencia de Caín, sigue clamando al cielo.

Con la fuerza de nuestra fe cristiana, en la memoria de nuestros ancestros, en comunión con los feligreses de nuestras iglesias, con nuestras hermanas y hermanos de congregación y comunidades de fe acompañadas, elevamos de nuevo nuestro llamado clamoroso a pactar el cese bilateral al fuego que abra paso a un cese bilateral de hostilidades. Cuentan con nuestras oraciones, nuestros esfuerzos, nuestras energías para que los diálogos fluyan hacia ese fin.

En nuestra observación de este mes, junto con las organizaciones que nos empeñamos en esta veeduría, dimos también una mirada a la situación de las regiones y registramos con preocupación 8 actuaciones de estructuras armadas que se pueden denominar paramilitares o neoparamilitares, en las que asesinaron a 5 cinco personas, entre ellas 2 niños.

Queremos alertar sobre la presencia de éstas estructuras, porque pueden echar al traste los acuerdos que en la buena voluntad de las partes se firmen en la Habana o en los diálogos formales que se establezcan con el ELN.

En la memoria de nuestra sociedad está la muerte violenta de valiosas hermanas y hermanos comprometidas con sus ideas que creyeron en los acuerdos y participaron en la vida política siendo posteriormente asesinados. Si ésta amenaza no se conjura, tememos que los ciclos de violencia se seguirán repitiendo.

Reiteramos nuestro llamado al gobierno nacional y a la guerrilla del ELN a iniciar la fase formal de los diálogos para que la solución al conflicto armado sea integral.

Reafirmamos nuestro compromiso de hacer todo lo que esté a nuestro alcance para avanzar en la obtención de la paz con justicia, conforme a la voluntad de Dios que desea que la justicia y

³ http://productos.cerac.org.co/wp-content/uploads/2015/08/MonitoreoMensualDeMedidasDesescalamientoDelConflicto_Reporte.pdf

paz se besen⁴ en que las armas se conviertan en arados⁵.

De ustedes atentamente,

Diálogo Intereclesial Por la Paz en Colombia -Dipaz-

Suscriben,

Lideres y lideresas religiosas en Colombia

Hna Carolina Pardo, Franciscanas de Nuestra Señora de Lourdes de Rochester MN

Sister Valerie Usher Coordinadora de la Misión de las Hermanas Franciscana de Nuestra Señora de Lourdes de Rochester MN, en Colombia.

Hna Clara Ines Ordoñez T. Hermanas Franciscanas de Nuestra Señora de Lourdes de Rochester MN.

Constanza Guzmán, miembro Baraj Hermanas Franciscanas de Nuestra Señora de Lourdes

Gloria Gomez, Miembro Baraj Hermanas Franciscanas de Nuestra Señor de Lourdes.

Soraya Jimenez, Coviajera Hermanas Franciscanas de Nuestra Señora de Lourdes

Lucio Rodriguez, Coviajero Hermanas Franciscanas de Nuestra Señora de Lourdes.

Pastor Harold Arango, Iglesia Evangélica Luterana de Colombia, Pastor de congregación “El Consolador” (Sogamoso)

Pastora Angélica Bernate, Iglesia Evangélica Luterana de Colombia, Pastora de congregación “Vida Nueva” (Bogotá)

Pastor Nelson Celis, Iglesia Evangélica Luterana de Colombia, Pastor de congregación “San Pablo” (Bogotá)

Pastora Zulanlly Chaparro, Iglesia Evangélica Luterana de Colombia

Pastor Martin González, Iglesia Evangélica Luterana de Colombia, Pastor de congregación “La Victoria” (Villavicencio)

Pastor Atahualpa Hernández, Iglesia Evangélica Luterana de Colombia, Director de la Escuela Luterana de Teología

Pastor John Hernández, Iglesia Evangélica Luterana de Colombia, Pastor de congregación “Emaús” (Medellín)

4 En la Biblia, Salmo 85:10

5 En la Biblia, libro de Isaías 2:4

Curtis Kline, Iglesia Evangélica Luterana de Colombia, Coordinador del Programa Nacional de Derechos Humanos

Pastora Diana Londoño, Iglesia Evangélica Luterana de Colombia, Pastora de congregación “Castillo Fuerte” (Bogotá)

Nubia Estela Chaparro Camargo, simpatizante IELCO

Pastor Sergio Talero, Iglesia Evangélica Luterana de Colombia, Pastor de congregación “El Divino Redentor” (Bucaramanga)

Pastor Jairo Suarez, Iglesia Evangélica Luterana de Colombia, Coordinador del Ministerio Nacional Diaconía

Pastor Gustavo Torres, Obispo-Presidente de la Iglesia Evangélica Luterana de Colombia

Pastor Israel Martínez, Iglesia Evangélica Luterana de Colombia, Pastor de Congregación “San Marcos” (Bucaramanga)

Jenny Neme, Directora Justapaz.

Rev. Michael Josep, Comisión de Paz de CEDECOL y Global Ministries

Dr. Pablo Moreno, Rector Universidad Bautista de Cali

Angélica Rincón Alonso, Justapaz, Iglesia Menonita

Lácides Hernández Alvarez, Presidente Confraternidad Carcelaria de Colombia.

Rev. Jairo Barriga, presbitero Iglesia Presbiteriana de la Costa Norte.

Ricardo Pinzón, Director Fundación Mencoldes.

Andrés Alba, Iglesia Luterana de Colombia.

P. Alberto Franco, CssR Secretario Ejecutivo Comisión Justicia y Paz

Hna Cecilia Naranjo, RsJ Religiosa del Sagrado Corazón de Jesús

Hna Gloria Diaz, Religiosa del Sagrado Corazón de Jesús

Hna Blanca Marina Rojas, Religiosa Asuncionista

Idali Vallejo Rincón, Mujeres Ecuménicas

Hna Aminta Calderón, Religiosas de Santa Ana

Ines Calle Botero, Hermana del Sagrado Corazón

Hna Sara Manosalva Gomez, Religiosas de Santa Ana

Hna Teresa Villalba Vargas, hermana Claretiana

Elia Morales Lideresa comunitaria Bogotá.

Hna. Amparo Serna, Superiora General de las Hermanas de San Juan Evangelista.

Mónica Velazquez Vargas, Asociación Pacto Colombia, Grupo Ecuménico de Mujeres Constructoras de Paz

Hna Blanca Marina Rojas

Elizabeth Caicedo Corral, Lideresa comunitaria Cali

P. Carlos Guevara Rodríguez, Iglesia Episcopal, Comunión Anglicana.

Leopoldina Mendoza Torres, Comunidades Eclesiales de Base, Colombia

Abilio Peña, Comisión Justicia y Paz

Lideres y lideresas ecuménicas internacionales

Rev. Dr. Vitalino Similox Salazar, Secretario General Consejo Ecuménico Cristiano de Guatemala

Harold Segura, Director de Relaciones Eclesiásticas para America Latina, World Vision

María Luisa Rosal, Secretaria Ejecutiva School of the Americas Watch, Washington

Pablo Ruiz, Equipo Latinoamericano de School of the Americas Watch

Raimy Ramirez Jimenez, Miembro Iglesia Presbiteriana de Venezuela

Rev. Gloria Ulloa, Pastora Presbiteriana y Secretaria Regional AL del Consejo Mundial de Iglesias -CMI-

Rev. Milton Mejía, Secretario General Consejo Latinoamericano de Iglesias -CLAI-

Rev. Felipe Adolf, Consejo Latinoamericano de Iglesias -CLAI-

Rev. Christopher Ferguson, Secretario General de la Comunión Mundial de Iglesias Reformadas (CMIR).

César García, Secretario General Congreso Mundial Menonita

Marcelo Leites. Secretario Ejecutivo Regional - FUMEC ALC

Dianet martinez - MEC CUBA- FUMEC ALC

Johana Nuñez / Edith Muñoz - MEC COLOMBIA-FUMEC ALC

Eli Marín - MEC Por la Equidad-FUMEC ALC

Óscar Reicher / MEC Chile-FUMEC ALC

Ely Orrego - MEC Chile-FUMEC ALC

Kathia Alva - MEC Perú -FUMEC ALC

Edoarda Scherer -MEC Brasil- FUMEC ALC

Rev. Maake Masango, Iglesia Presbiteriana South Africa.

Sandra Milena Rincon Vidal, Coordinadora de Proyecto Colombia, Equipos Cristianos de Accion / Christian Peacemkaer Teams

P. Joseph Rozansky, Oficina de Justicia y Paz y Reverencia con la Creación OFM, Roma.

P. Dario Bossi - Misionero Comboniano – Brasil, Red Internacional de Iglesias y Minería.

P. Fracoios Houtart, Profesor en el Instituto de Altos Estudios Nacionales (I.A.E.N.), Ecuador, Bélgica

Red Europea de Comites Oscar Romero

Roland Fernandes, Secretario General Adjunto, Global Ministries of the United Methodist Church

Presb. Darli Alves de Souza, Secretário Regional para o Brasil Conselho Latino-Americano de Igrejas, CLAI.

Luis Ma. Alman Bornes, Iglesia Anabautista Menonita de Buenos Aires - Argentina

Grupo Belga ' Solidario con Guatemala'

Chris Weisser, Integrante de la Iglesia Luterana, Alemania.

Emilie Smith, Copresidenta de Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, Canadá.

P. Juan Cejudo Caldelas, Redes Cristianas, Cadiz España

Jairo Mejía Vaca, Ecuador, miembro de la fraternidad Secular de Carlos de Foucauld, responsable de la Fundación "PROAÑOS" en Colombia.

P. Tonio Dell'Olio, Pro Civitate Christiana y Libera International, Italia.

Jairo Mejía Vaca, Ecuador, miembro de la fraternidad Secular de Carlos de Foucauld, responsable de la Fundación "PROAÑOS" en Colombia.

Conrado Sanjur, Coordinadora Popular de Derechos Humanos de Panamá,
COPODEHUPA. Sacerdote diocesano de la Iglesia Católica.

María Elena Sanabria: Articulación Nacional de Comunidades Eclesiales de Base de El Salvador

José Salvador Gómez: Fundación Hermano Mercedes Ruiz, El Salvador

Ana Guadalupe Pérez: Asociación Salvadoreña Para el Desarrollo Juvenil: Acción y Vida. El Salvador

Armando Márquez Ocho: Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad con América Latina
SICSAL

Miguel Zepeda Santos: Red Juvenil de la Libertad, El Salvador.

Leonardo Astudillo, Presidente de la Fundación Pueblo Indio del Ecuador

Emperatriz Montalvo, Directora Ejecutiva Fundación Pueblo Indio del Ecuador

Nidia Arrobo Rodas, Fundación Pueblo Indio del Ecuador

Patricio Del Salto, Fundación Pueblo Indio del Ecuador

P. Gabriel Barriga, Fundación Pueblo Indio del Ecuador

Magdalena Pupiales, Secretaria Ejecutiva del Centro de Formación de Misioneras Indígenas del Ecuador

Rev. Daylín Rufín Pardo – Pastora en la Fraternidad de Iglesias Bautistas de Cuba.

Rev. Luis Carlos Marrero Chasbar – Pastor en la Fraternidad de Iglesias Bautistas de Cuba y Teólogo del Centro Oscar A. Romero.

Gabriel Coderch Diaz, Director Centro Oscar Arnulfo Romero, Cuba

Mareelen Diaz Tenorio Vicedirectora Técnica Centro Oscar Arnulfo Romero, Cuba.

Irma Bernal Collazo Vicedirectora Económica Centro Oscar Arnulfo Romero, Cuba.

Canterac Troya, Coordinación Red Regional agua, desarrollo y democracia (REDAD)
Piura - Perú -

Yves Carrier, Teologo

Québec, Canada

José Frías, Comité Oscar Romero – Sicsal, Chile

Claudia Huircan Equipo de Jupic-Misioneros Claretianos de Argentina, Chile, Paraguay y Uruguay

César Correa Valenzuela, Coordinador Oficina de Justicia y Paz e Integridad de la Creación Sociedad Misionera de San Columbano, Chile.

Gerardo Dure: Comité Oscar Romero de Argentina

Gustavo Zarza: Corriente Nacional Emancipación Sur, Argentina

Cora Grevisse: Frente Popular Moreno, Argentina

Oswaldo Acosta. Equipo de Comunicación Popular Presencia y Memoria, Argentina

Céline Clavel, Coordinadora para América Latina y el Caribe de Pax Christi Internacional, Bruselas, Bélgica.

Yves Carrier, Teologo Québec, Canada

Fernando Bermúdez López, Comunidades Cristianas de Base de Molina de Segura en España

Carmen García Soage, Comunidades Cristianas de Base de Molina de Segura en España

Asunción García Gomariz, Comunidades Cristianas de Base de Molina de Segura en España

María Dolores Atienza, Comunidades Cristianas de Base de Molina de Segura en España

Hnas. de la Misericordia de las Américas, de Latinoamérica y Caribe

Equipo de Pastoral Social de la diócesis del Alto Valle Río Negro, Argentina

Maricarmen Montes, Consejo Directivo Sicsal global

Leticia Gutiérrez, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México

Hildelisa Preciado, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México

Gabriela Hernández, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México

Carmen Mendoza, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México

Dalia Ruiz, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México

Leticia Rentería, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México

Alfonso Anaya, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México

Norberto Pérez, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México

Juan Ramos, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México

Lourdes del Villar, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México

Angeles González, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México

Marisa Rodríguez, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México

Graciela Tapia, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México

Leonor Aída Concha, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México

Rosa Barranco, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México

Bertha Vallejo, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México

Elizabeth Alejandre, Servicio Internacional Cristiano de Solidaridad Oscar Romero, México